

DF44, DF44S, DW44S REFRIGERADOR

MANUAL DE INSTRUCCIONES

# iGracias por elegir Electrolux!

La etiqueta de identificación donde consta información importante como código, modelo y fabricante, entre otras, será utilizada por el Servicio Autorizado caso su refrigerador necesite ser reparado. Por esto, no la quite del lugar donde va pegada.



El fabricante concede una garantía especial de 10 años, contados desde la fecha en la que el consumidor haya recibido el aparato, por problemas, defectos o fallas en el compresor. La garantía otorgada no resultará aplicable a aquellos problemas, defectos o fallas derivados de un hecho imputable al consumidor, al mal uso del aparato o su utilización en condiciones distintas a las indicadas en el manual de usuario. Esta garantía resultará aplicable exclusivamente sobre el compresor y el servicio de cambio o reparación del mismo y no incluye otros componentes o servicios. La reparación del compresor deberá ser realizada exclusivamente por un servicio técnico autorizado por el fabricante o distribuidor. La validez de la garantía se encuentra sujeta a la acreditación por parte del consumidor de la documentación que acredite la fecha de compra o recepción del aparato (remito).



#### **Consejos ambientales**

El material del embalaje es reciclable, busque separar y enviar para reciclaje. Este aparato utiliza gases de acuerdo con el protocolo de Montreal.

Este aparato no debe ser tratado como basura doméstica, debe ser entregado en un sistema de reciclaje de equipos eléctricos y electrónicos que atienda a la legislación local.

Índice	Principales componentes10
Consejos ambientales2	Cómo usar12
Seguridad3	Características de funcionamiento13
Instalación6	Limpieza y mantenimiento13
Instalación eléctrica6	Fallas y soluciones20
Presentación del refrigerador7	Especificaciones técnicas22
Principales orientaciones9	

# **Seguridad**

#### **Advertencias Preliminares**

Leer las instrucciones técnicas antes de instalar este artefacto. Leer las instrucciones de uso antes de encender este artefacto.

#### Para niños

Mantenga el material del empaque del refrigerador lejos del alcance de los niños.

No permita que el refrigerador sea manipulado por niños aunque el mismo se encuentre desconectado.



Paquete de gel de sílice o arcilla Desipak® Caso su refrigerador contenga algún paquete de sílice gel o arcilla Desipak® en su interior, deséchelo en la basura común, y no permita que los niños jueguen con él.

Este aparato no está destinado a ser utilizado por personas (incluso niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o por personas con falta de experiencia y conocimiento, a menor que hayan recibido instrucciones referentes a la utilización del aparato o estén bajo la supervisión de una persona responsable por su seguridad.

Los niños deben ser vigilados para asegurarse de que ellos no estén jugando con el aparato.

#### Para usuarios e instaladores

Desconecte el refrigerador del tomacorriente siempre que vaya a limpiar o realizar el mantenimiento.

Para desenchufarlo, no tire del cable eléctrico, utilice el enchufe.

No apriete, no doble ni ate el cable eléctrico. Si su cordón de alimentación se daña, este deberá ser reemplazado por un técnico especialista del Servicio Autorizado, a fin de evitar riesgos.

No almacene medicamentos, productos tóxicos o químicos en el interior de su refrigerador, pues pueden contaminar los alimentos.

No se apoye sobre las puertas pues las bisagras pueden desajustarse y desaliñar la puerta, perjudicando el sellado del refrigerador y comprometiendo su desempeño



## **ATENCIÓN**

Jamás deje velas o incienso encendidos sobre el refrigerador, bajo riesgo de provocar incendios.



Productos en aerosol bajo alta presión, identificados por la palabra inflamable o con el símbolo de una pequeña llama, no pueden ser almacenados en ningún refrigerador o congelador, bajo el riesgo de explosión.

Evite tocar las paredes del compartimiento congelador con las manos húmedas o mojadas, pues la baja temperatura puede causar lesiones en la piel.

No coloque recipientes con temperaturas superiores de 80°C sobre su refrigerador para no dañar la superficie.



# 1. Seguridad



### ATENCIÓN: Riesgo de fuego / material inflamable

NOTA: Este modelo usa gas refrigerante inflamable R600a en su sistema sellado de refrigeración.

Las siguientes recomendaciones deben ser observadas para su seguridad:

- Este electrodoméstico contiene una pequeña cantidad de gas refrigerante R600a, que no es nocivo al medio ambiente, pero es inflamable, no daña la capa de ozono, ni aumenta el efecto invernadero:
- Durante el transporte y instalación del aparato, cuide no provocar daños a las piezas (compresor, tubos del evaporador y condensador) del sistema de refrigeración;
- Escapes de gas refrigerante en el sistema de refrigeración (compresor, tubos de evaporador y condensador) pueden entrar en combustión y pueden provocar daños a los ojos;
- En caso de escape de gas refrigerante, evitar la exposición del aparato y el lugar donde el mismo se encuentra, las llamas (fuego) y cualquier otro dispositivo que genere chispas.
- Permita la ventilación natural del ambiente donde está el electrodoméstico por algunos minutos. Después desconecte el aparato de la red eléctrica;
- El lugar para la instalación de su electrodoméstico debe tener al menos 1 metro cúbico por cada 8 gramos de gas refrigerante contenido en el producto. Este valor también está indicado en la etiqueta de identificación del aparato. Es peligroso para cualquier individuo que no sea una persona del Servicio Autorizado cualificada y con autorización de trabajo

para gas refrigerantes de hidrocarburo, para realizar reparaciones que implican remoción de algún componente del sistema de refrigeración (compresor, evaporador, condensador) o del sistema eléctrico y electrónico (portalámpara, interruptor, termostato, etc.).

- Este electrodoméstico debe ser enchufado a un tomacorriente con puesta a tierra;
- ADVERTENCIA: Mantenga desobstruido los agujeros y las aperturas de pasajes de aire superior, laterales y trasera. Respete las distancias mínimas (véase ítem instalación), en el lugar donde el electrodoméstico será instalado;
- ADVERTENCIA: No utilice dispositivos mecánicos u otros medios para acelerar el proceso de descongelamiento, además de aquellos recomendados en este manual;
- ADVERTENCIA: No utilice aparatos eléctricos dentro de los compartimientos de almacenamiento de alimentos del aparato;
- No almacene material explosivo dentro del electrodoméstico o cualquier otro material que contenga propelentes inflamables, tales como lates de spray, líquidos explosivos o líquidos inflamables, que puedan causar una explosión. Durante el funcionamiento del aparato, termostatos y/o interruptores pueden producir chispas que representan peligro de incendio;
- No utilice objetos afilados o puntiagudos para retirar el hielo o para separar alimentos congelados dentro del electrodomésticos, pues puede causar daños al evaporador y causar serios daños al electrodoméstico;
- No use materiales del tipo "sprays" para efectuar o acelerar el deshielo, pues tales materiales pueden contener sustancias

- nocivas que pueden reaccionar y dañar las piezas de plástico;
- No use dispositivos de limpieza a vapor para limpiar. Vapor bajo presión puede provocar humedad en componentes eléctricos, provocando un cortocircuito;
- El medio ambiente y la seguridad personal deben ser considerados al descartar el electrodoméstico. Asegúrese de que el electrodoméstico sea transportado para un lugar apropiado para el descarte y el reciclaje seguro. NO DEJE el electrodoméstico abandonado en vertederos, o terrenos baldíos, pues la espuma utilizada en el aislamiento y el gas refrigerante contenido en este electrodoméstico son inflamables. Siga las instrucciones:
- · Desenchufe el aparato de la red eléctrica.
- Corte el cable de alimentación en el punto en que sale del refrigerador y elimine el enchufe o hágalo inservible para evitar mal uso y que no representen ningún peligro.
- Elimine las puertas y las estanterías, para que los niños no suban y entren en el interior de los gabinetes, no queden presos y no tengan riesgos de asfixia.
- Asegúrese que el electrodoméstico no presente peligro alguno para los niños mientras esté siendo almacenado temporariamente para la eliminación.
- Antes y durante el transporte para descarte, asegurese que la tubería del sistema de refrigeración no esté dañada.
- El escape de gas refrigerante puede causar daños y riesgos de incendio;
- Este electrodoméstico contiene aislamiento de espuma de poliuretano formado por burbujas de gases inflamables. Evite cualquier amenaza a la seguridad, siguiendo los procedimientos de descarte apropiado indicado anteriormente:
- Asegúrese que el electrodoméstico es descartado conforme las orientaciones y en el lugar apropiado para los aparatos que contengan refrigerantes de hidrocarburo (aislamiento: fórmula nombre usual R600a).
- Este aparato se destina a uso doméstico y aplicaciones similares, tales como:
  - · cocina de uso del grupo de empleados

- en tiendas, oficinas y otros ambientes de trabajo;
- casas de hacienda y por clientes en hoteles, moteles y otros ambientes tipo residenciales;
- · ambientes de media pensión;
- buffet y aplicaciones similares no destinados a la venta al por menor.

## 2. Instalación

# 1- Retire la base del embalaje

Son necesarias dos personas para retirar la base del embalaje.

Incline con cuidado el refrigerador para uno de los lados y rompa ese lado de la base para eliminarla.



Incline nuevamente el refrigerador para el otro lado y retire el resto de la base.

Retire todas las espumas y cintas adhesivas de los estantes y/o cajones.

#### 2- Elija el lugar de instalación

Respete las distancias mínimas entre el refrigerador y las paredes:

Arriba: 15 cm / laterales: 10 cm / Atrás: 15 cm. No instale el refrigerador al aire libre o bajo la incidencia directa de rayos solares.

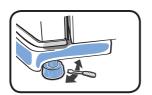
Evite la proximidad del refrigerador con productos químicos o fuentes de calor (cocinas, hornos, etc.), y lugares con frecuente manipulación de aqua (tanque, fregadero).





#### 3 - Nivelar

Ajuste las patas niveladoras delanteras de forma de garantizar la perfecta estabilidad del refrigerador, evitando movimientos de balanceo.



Para esto las patas niveladoras deberán estar totalmente apoyados en el suelo.

Para un mejor cierre de las puertas, el refrigerador debe quedar ligeramente inclinado hacia tras.

El buen funcionamiento del refrigerador depende de su perfecta nivelación.

## 3. Instalación eléctrica

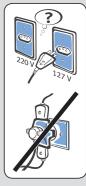


Antes de prender el refrigerador, verifique si el voltaje del tomacorriente en el que el refrigerador se encuentra conectado, es igual al voltaje indicado

en la etiqueta localizada próxima del enchufe (en el cable eléctrico) o en la etiqueta de identificación del refrigerador.

Conecte su refrigerador en un tomacorriente exclusivo, no utilice alargadores ni conector tipo Triple. Ese tipo de conexión puede provocar sobrecarga en la red eléctrica, perjudicando el funcionamiento de su refrigerador y resultando en accidentes.

Tenga cuidado para que el refrigerador no quede apoyado sobre el cable eléctrico.



Los cables del tomacorriente donde será conectado el refrigerador deben ser de cobre y con un mínimo de 2,5 mm² de sección.

Para su seguridad, solicite a un electricista de su confianza que compruebe la condición de la red eléctrica del local de instalación del refrigerador.

## **ATENCIÓN**

El módulo de iluminación LED solo podrá ser cambiado por el Servicio Autorizado debido al riesgo de choque eléctrico.

# 4. Presentación del refrigerador

- 1. Compartimiento de hielo "ICE MAX"
- 2. Control de circulación de aire congelador/ refrigerador
- 3. Estantes de la puerta del compartimento congelador
- 4. Compartimiento de Turbo congelamiento
- 5. Módulo de iluminación del compartimiento refrigerador
- 6. Selector de temperatura del refrigerador (Panel Touch)
- 7. Estante de vidrio removible
- 8. Estante larga de vidrio removible (2 unidades)
- 9. Cajón extra frío
- 10. Bandeja removible de legumbres y frutas
- 11. Cajón de legumbres y frutas
- 12. Cubierta de las patas niveladoras
- 13. Cesta para huevos
- 14. Reservatorio de agua (apenas en el modelo DW44S)
- 15. Estante pequeña del reservatorio de agua (apenas en el modelo DW44S)
- 16. Estante de la puerta (dos unidades en los modelos DF44/DF44S y una unidad en el modelo DW44S)
- 17. Estante largo con traba-botellas
- 18. Soporte de los estantes de la puerta (uno para cada estante)
- 19. Estante multiuso deslizante (para modelos DF44/DF44S)
- 20. Actuador del dispensador de agua (apenas en el modelo DW44S)
- 21. Tapa del colector de gotas de agua (apenas en el modelo DW44S)
- 22. Reservatorio del colector de gotas de agua (apenas en el modelo DW44S)
- 23. Traba botellas
- 24. Puertas no-reversibles
- 25. Condensador
- 26. Compresor (motor)
- 27. Colector de vaporización
- 28. Manijas
- 29. Patas niveladoras
- 30. Bandeja reversible del compartimiento congelador
- 31. Estante de vidrio rectrátil y escamoteable del compartimiento refrigerador

## Modelo DW44S

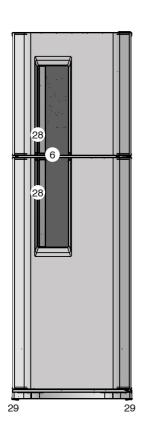


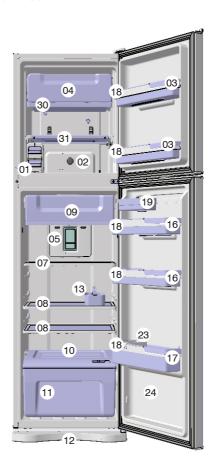


## Modelo DF44/DF44S/DW44S



## Modelo DF44/DF44S





# 5. Principales orientaciones

#### Panel de control

Responsable de la regulación de la temperatura de operación del refrigerador.

En la temperatura mínima el refrigerador puede no tener el desempeño adecuado cuando la temperatura ambiente esté alta.

Sepa más sobre regulación de temperatura en el capítulo Cómo usar.



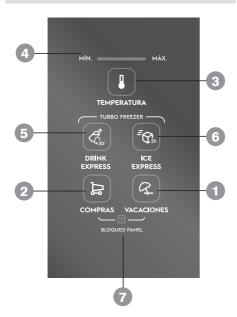
## **ATENCIÓN**

El panel de control posee una película de protección, retire la misma con el producto desconectado antes de iniciar su uso.

# **ATENCIÓN**

Diferencias de temperatura entre el refrigerador v el ambiente externo pueden causar ruidos durante el funcionamiento. Los mismos son normales v no interfieren en el desempeño del refrigerador.

Sepa más sobre ruidos en el capítulo Características de operación.



#### 1. Tecla VACACIONES

La función Vacaciones, cuando seleccionada, mantiene la temperatura del freezer en la regulación mínima. Esta función es indicada cuando el refrigerador permanece cerrado por largos períodos de tiempo. Durante los primeros 30 minutos, después de seleccionada la función, la puerta del refrigerador puede ser abierta sin que desactive la función. La función Vacaciones puede ser desactivada en cualquier momento, basta tocar la tecla "VACACIONES" o abrir la puerta del refrigerador 30 minutos después de seleccionada la función.

#### 2. Tecla COMPRAS (TURBO FREEZER)

La función compras, cuando seleccionada, mantiene la capacidad de congelamiento como máximo, permitiendo así un rápido congelamiento de los nuevos alimentos. La función Compras tiene duración de 3 horas, sin embargo puede ser desactivada en cualquier momento, basta tocar la tecla "COMPRAS". Seleccionando esta función, la alarma de puerta abierta pasa para 10 minutos.

#### 3. Tecla TEMPERATURA

Esta tecla permite el ajuste de la temperatura en el compartimiento refrigerador entre Mínimo, Medio y Máximo.

### 4. Indicadores de selección de temperatura del compartimiento refrigerador

Indican la temperatura seleccionada en el compartimiento refrigerador. El ajuste es hecho tocando la tecla TEMPERATURA. Cuando el refrigerador es conectado por primera vez, reconectado después de limpieza o después de caída de energía eléctrica, el control siempre indicará posición media.

## 5. Tecla "DRINK EXPRESS" (Enfriamiento Rápido de Bebidas)

Accionando esta tecla, las bebidas son resfriadas durante 30 minutos. Caso desee interrumpir esta función, basta presionar nuevamente la tecla "DRINK EXPRESS". Las bebidas deberán estar en el Compartimiento Turbo Congelamiento (4), para el enfriamiento adecuado.

# **ATENCIÓN**

La función "Drink Express" (Enfriamiento Rápido de Bebidas) puede tener alteración en la temperatura final de la bebida debido a la variación de la tensión eléctrica, de la temperatura ambiente y de la temperatura inicial de la bebida. Evite abrir las puertas del refrigerador con frecuencia cuando esta función esté siendo usada y tenga cuidado con botellas de vidrio colocadas en el congelador, pues pueden romperse cuando congeladas.

#### 6. Tecla ICE EXPRESS

Permite el enfriamiento o congelamiento más rápido de los alimentos. El tiempo de operación de esta función es de 2 horas. Caso desee interrumpir esta función, basta presionar nuevamente la tecla ICE EXPRESS.



#### **ATENCIÓN**

La función ICE EXPRESS no funcionará caso la función "DRINK EXPRESS" esté en operación o sea seleccionada antes.

#### 7. Tecla TRABA PANEL

Permite trabar el panel evitando el accionamiento accidental de alguna función. Para activar esta función toque simultaneamente las teclas "COMPRAS" y "VACACIONES" por 3 segundos. El candado se encenderá. Para desactivar la función toque simultaneamente las teclas "COMPRAS" y "VACACIONES" por 3 segundos.

#### 8. ALARMAS

#### 8.1 Alarma de puerta abierta

Después de aproximadamente 4 minutos (en funcionamiento normal) y 10 minutos (en funcionamiento del modo compras) con la puerta abierta, la alarma dispara. Al cerrar la puerta, la alarma desactiva automáticamente. Después de 10 minutos con la puerta abierta, la lámpara del refrigerador se apaga automáticamente. Cuando la puerta sea cerrada y reabierta, la lámpara se encenderá normalmente.

## 8.2 Alarma Ice Express

Terminado el tiempo de operación del ICE EXPRESS, una alarma indicando el término de la función sonará una vez.

# 8.3. Alarma enfriamiento rápido de bebidas (Drink Express)

Terminado el tiempo para el enfriamiento rápido de la bebida, una alarma indicando el término de la función sonará una vez y la

tecla quedará parpadeando. Retire la bebida y cierre la puerta. La alarma sonará cada 2 minutos mientras la tecla DRINK EXPRESS permanezca parpadeando. Para que la tecla deje de parpadear, accione la función DRINK EXPRESS nuevamente.

# 6. Principales componentes

#### **Parte Interna**

### Compartimiento de Turbo Congelamiento (4)



Este compartimiento posibilita un congelamiento más rápido de los alimentos, debido a la existencia de una tapa basculante que retiene el aire frío

#### Cesta para huevos (13)



El porta-huevos posee capacidad para acondicionamiento de 12 huevos. Puede ser usado dentro de los estantes de la puerta o en el interior del refrigerador. Para su comodidad, el porta-huevos también puede

ser llevado a la mesa, facilitando la preparación de sus recetas.

### Cajón Extra Frío(9)



Este compartimiento sirve para conservar algunos alimentos que necesitan de menor temperatura de conservación (próxima a 0°C) sin necesidad

de congelamiento. Ejemplo: alimentos para ser consumidos o cocidos en corto espacio de tiempo como carnes, pescado, postres y similares.

### Cajón de Legumbres, Verduras y Frutas (11)



Mantienen la humedad y el frescor de los vegetales, pues el aire frío no queda en contacto directo con los mismos evitando así que las hojas y vegetales queden resecados/ quemados.

#### Control de Humedad

Para mejor conservación de los alimentos existe un control de humedad en las gavetas de frutas/verdu-

ras que regula el paso del aire. Cuando almacene verduras se recomienda la reducción de la apertura de paso de aire, evitando la deshidratación de los alimentos. Al almacenar frutas se recomienda aumentar el paso de aire. En el almacenamiento de frutas y verduras juntas, regule el Control de Humedad en una posición intermedia.

#### **Estante Multiuso Deslizante (19)**

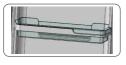
Este estante sirve para almacenar condimentos y embalajes pequeños de acuerdo con su necesidad.



#### Estante de la Puerta (16)

Los estantes medios de la puerta del refrigerador

fueron desarrollados para acondicionar productos lácteos, jugos o recipientes de acuerdo con su necesidad.



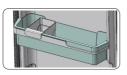
# Estante Pequeño del Depósito de Agua (15) (Apenas en el modelo DW44S)

El estante pequeño del depósito de agua fue desarrollado para acondicionar recipientes pequeños, conforme su necesidad



# Estante Grande de la Puerta con Traba Botellas (17)

El estante grande fue desarrollado para acondicionar hasta 3 botellas de 3L u otras de menor capacidad. La forma de montaje y desmontaje



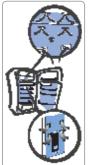
es la misma del estante medio de la puerta. El traba botellas posee la función de evitar que las botellas queden sueltas en el estante y también acondicionar embalajes en su interior. Para utilizarlo basta encajarlo en el estante y deslizarlo hacia la derecha o izquierda, conforme muestra la figura.

#### Puertas (24)

Este aparato no permite reversión de las puertas.

#### Sistema "Flujo de Aire" (Top-Flow)

#### - Freezer:



Este sistema tiene la función de distribución del aire frío para el congelamiento de los alimentos en el compartimiento freezer. No coloque alimentos u objetos tapando las salidas de aire, para no comprometer el desempeño de su freezer.

#### - Refrigerador:

Este sistema tiene la función de distribución del aire refrigerado para el enfriamiento de los alimentos en el compartimiento refrigerador.

No coloque alimentos u objetos

en frente a las salidas de aire, para no comprometer el desempeño de su refrigerador.

# Reservatorio de Agua (14) (Apenas modelo DW44S))

Antes de utilizar el depósito de agua, lávelo con agua y jabón neutro para eliminar eventuales residuos.

Utilice solamente agua potable para consumo.

El uso de cualquier otro tipo de bebida podrá dejar resi-

duos, gusto u olor en el depósito y en el grifo. No coloque agua con temperatura mayor que la

temperatura ambiente.

El depósito para agua solamente debe ser abastecido cuando esté encajado en su posición en la puerta. Aguarde que el agua se enfríe por, aproximadamente, 12 horas.

Es posible oír algunos ruidos causados por la entrada de aire cuando el agua sale del depósito.

Caso el agua no fluya bien, apriete más una vez el botón de accionamiento. Permanezca con el vaso debajo del grifo por algunos instantes para asegurar que toda el agua sea colectada por el vaso.

No utilice bebidas gasificadas, tales como sodas. La bebida puede escaparse debido a la presión del gas.

Abra la tapa de abastecimiento del depósito desplazándola en el sentido de la flecha y llénelo con agua potable para consumo. No rebase el límite máximo para evitar fugas.

Para retirarlo, es necesario retirar primeramente el estante pequeño del depósito de agua, conforme procedimiento descrito en la página 16. Para servir, coloque el vaso junto a la salida de agua localizada en la parte externa de la puerta del refrigerador y accione el botón (A).



#### Ice max

Módulo para fabricación de hielo que consiste en un molde de hielo y una tapa, facilitando el abastecimiento y que mantiene el hielo en ambiente cerrado, evitando contacto con los alimentos del congelador.

#### Cómo usar

- 1- Retire el módulo del alojamiento (A),
- 2 Abastezca con agua potable, por la abertura en la tapa, tomando cuidado para no ultrapasar la marcación de máximo. Colóquelo nuevamente en el alojamiento en el congelador;
- 3 Para retirar el hielo, retire el módulo del alojamiento y presione la parte inferior de los cubos de hielo (B), esa parte es flexible. No aplique torsón en el módulo;
- 4 Usted puede soltar todos los hielos y dejarlos acomodados en la tapa, para eso gire el módulo (tapa hacia bajo) y entonces presione los hielos. Usted puede guardar el conjunto en el alojamiento con la tapa dirigida hacia abajo.







Obs.: el alojamiento de los módulos Ice Max puede ser removido y/o movido hacia el otro lado del compartimiento congelador. Hale el alojamiento hacia el frente para retirar del carril. Para colocar nueva-

mente, basta encajar el alojamiento en el carril y empuje hasta oír un clic.

## 7. Cómo Usar

## Cómo encender y apagar refrigerador

Para encender el refrigerador basta conectar el enchufe al tomacorriente y regular la temperatura deseada, conforme capítulo "Regular la temperatura".

Para apagar el refrigerador, desconecte el enchufe del tomacorriente.

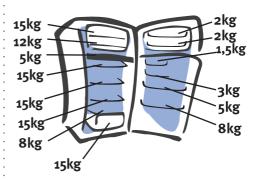
#### 2 - Cargar y abastecer

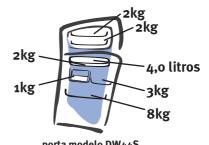
Estas instrucciones deben ser seguidas antes del primer abastecimiento o después de la limpieza:

- 1. Conectar el enchufe de su refrigerador en el tomacorriente y regular el selector de temperatura en la posición FRÍO MÁXIMO;
- 2. Deiar funcionando por dos horas antes de almacenar cualquier alimento en su interior para estabilizar la temperatura dentro del refrigerador;
- 3. Iniciar el cargamento por los estantes del refrigerador, deiando la puerta por último. Es importante respetar los límites máximos de carga indicados en la figura siguiente;
- 4. Caso los alimentos a ser almacenados no estén refrigerados, haga el cargamento gradual con intervalos de 1 hora;
- 5. Después del cargamento, regular el selector de temperatura para la posición más adecuada, siguiendo las informaciones del ítem "Regular la temperatura".

### 3 - Capacidad de congelamiento

La capacidad de congelamiento es de 5,0kg de alimentos cada 24 horas. El interior del compartimiento congelador mantiene los alimentos en temperaturas abajo de -18°C.

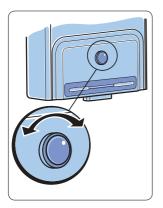




# 8. Características de funcionamiento

# Sistema de control de circulación del aire

O controle de circulação do ar altera a temperatura do compartimento congelador e refrigerador, conforme a tabela abaixo:



	Control de Circulación del Aire			
Opciones de Uso		Ajuste Control		
	Congelamiento más rápido de los alimentos en el compartimiento congelador.	FRÍO MÁX.		
	Resfriamiento más rápido de los alimentos en el compartimiento refrigerador.	FRÍO MÁX.		

En el uso diario del aparato, el control de circulación del aire puede ser utilizado en la "posición ideal".

### Regular la temperatura

La regulación de temperatura es específica para los refrigeradores DF44, DF44S y DW44S, no debe ser comparada con la graduación de los controles de refrigeradores de otras marcas o modelos.

Cuando ajuste la temperatura del refrigerador, usted debe tomar en cuenta los siguientes factores:

La cantidad de alimentos a ser almacenada;
La temperatura del ambiente en el cual el refrigerador está instalado.

Si hay necesidad de ajustes en la temperatura del refrigerador, haga pequeños cambios en la graduación.

Evite utilizar la graduación máxima, en días fríos, podrá causar el congelamiento de alimentos en el refrigerador y consumo excesivo de energía.

La temperatura interna del refrigerador depende de la temperatura ambiente, del número de veces que las puertas son abiertas y de la reposición de alimentos en su interior.



## 9. Limpieza y mantenimiento



Antes de efectuar cualquier operación de mantenimiento, incluyendo las descriptas en este manual, desconecte el refrigerador de la energía eléctrica retirando el

enchufe del tomacorriente.

Nunca limpie su refrigerador con fluidos inflamables como alcohol, querosén, gasolina, thinner, solventes o productos químicos/abrasivos como detergentes, ácidos, vinagre para no dañar su refrigerador.

Después de la limpieza, recoloque los accesorios suministrados con el refrigerador (formas, estantes, etc.) en sus debidos lugares, en el interior del refrigerador.

Caso algún alimento sea derramado en el interior del refrigerador, limpie inmediatamente. Muchos de estos alimentos pueden dañar, manchar o dejar con olor desagradable las superficies internas del refrigerador, caso permanezca por mucho tiempo en contacto.

No tire agua directamente dentro o fuera del refrigerador.

No lubricar la bisagra de la puerta para no dañar las partes plasticas.

#### Limpieza de la parte interna

Antes de comenzar a limpiar el refrigerador, tenga en cuenta que los objetos húmedos pueden adherirse facilmente a las superficies extremamente frías, como, por ejemplo, la superficie interna del freezer. No toque las superficies frías con las manos, paños o esponias húmedas.

Para limpiar las partes internas del refrigerador, use sólo un paño humedecido en una solución de agua y bicarbonato de sodio (disuelva 1 cuchara de sopa de bicarbonato por cada litro de aqua).

Nunca utilice objetos metálicos, cepillos, productos abrasivos o alcalinos para limpiar las superficies plásticas en el interior de su refrigerador.

### Limpieza de parte externa

Para limpiar fácilmente la parte externa de su refrigerador, utilice un paño humedecido en solución de agua tibia con jabón neutro y después séquelo cuidadosamente.

Utilice un paño limpio y suave seco o humedecido en agua tibia con jabón neutro y después séquelo cuidadosamente.

Efectúe cada 6 meses una limpieza del condensador en la parte trasera del Refrigerador, utilizando una aspiradora Electrolux o un plumero. El polvo acumulado impide el correcto funcionamiento del condensador, afectando el buen desempeño del refrigerador y ocasionando un mayor consumo de energía. No utilice el condensador para secar ropas, paños de plato o cualquier otra utilidad.

# **ATENCIÓN**

No utilice limpiadores que contengan amoníaco o alcoohol. Tampoco abrasivos o esponjas abrasivas.

Estos materiales pueden dañar su aparato.

# **ATENCIÓN**

El módulo de iluminación LED solo podrá ser cambiado por el Servicio Autorizado debido al riesgo de choque eléctrico.

### Limpieza de los burletes de sellado de las puertas

Limpie los burletes de sellado cuidadosamente con un paño suave y humedecido. Los burletes son removibles. Después de la limpieza séquelos con cuidado para no dáñalos.

# **ATENCIÓN**

No retire los burletes de sellado para limpieza.

#### Colector de agua



Su refrigerador posee un colector de agua localizado en la parte trasera próximo al compresor (motor). La función del

colector es almacenar agua del deshielo automático que evapora a través del calor generado en aquella región.

La limpieza del colector no es necesaria para el funcionamiento del refrigerador. Caso quiera efectuar la limpieza, desconecte el refrigerador de la energía eléctrica retirando el enchufe del tomacorriente y utilice un paño húmedo.

## ATENCIÓN

No retire el colector para limpieza.

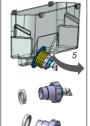
### Limpieza del Reservatorio para Aqua (solamente para el modelo DW44\$)



- 1. Retirar toda el agua del depósito.
- 2. Retire el estante pequeño del depósito de agua. levantándolo halándolo hacia arriba conforme dibujo (1), enseguida repita el procedimiento con el depósito de agua (2).
- 3. Suelte las trabas con cuidado (3).



- 4. Retire la parte superior del depósito. (4)
- 5. Retire el arifo del depósito girándolo en el sentido anti-horario (5).
- 6. Utilizando un objeto sin puntas, retire la junta de sellado de la tapa del depósito.
- 7. Retire la junta de sellado del grifo y limpie todas las piezas con agua tibia y jabón neutro. Después de la limpieza de todas las pie-

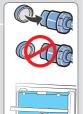


zas, enjuáguelas en agua corriente.

- 8. Remonte la junta en el grifo y coloque el grifo en el depósito.
- 9. Coloque la junta de sellado en la tapa del depósito.
- 10. Encaje la tapa en el depósito utilizando las trabas laterales.
- 11. Para evitar fugas, apriete firmemente el grifo en el sentido horario y encaje el depósito firmemente en la puerta hasta que no existan más holguras.

# **ATENCIÓN**

- Tomar cuidado para no invertir el sentido de montaje de la pieza de goma conforme dibujo al lado.
- Certifíquese de que el buje aislante del depósito se apoye en la parte interna de la puerta después del montaje del depósito



## Limpieza del Colector de Gotas de Agua (solamente en el modelo DW44S)

- 1. Retire el depósito del colector (B).
- 2. Retire la rejilla del colector de gotas del dispenser de agua (A).
- 3. Descarte el agua del depósito siempre que sea necesario.
- 4. Limpie el depósito y la rejilla con agua tibia y jabón neutro.
- 5. Encaje la rejilla en el colector en el dispenser de agua.
- 6. Encaje el depósito en el colector.

#### **Iluminación LED**

Caso necesite cambiar el módulo de iluminación LED, entre en contacto con el Servicio Autorizado.

# **ATENCIÓN**

Debido al riesgo de choque eléctrico, el módulo de iluminación LED sólo podrá ser cambiado por el Servicio Autorizado, cuyo contacto y dirección más próximo de su residencia pueden ser encontrados en el website de la fabricante.

# Bandeja Reversible (Congelador y Refrigerador)

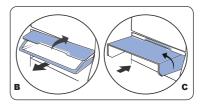
El Compartimiento Turbo en el congelador y el compartimiento Extra Frío en el refrigerador son compuestos de una bandeja y una tapa. La

bandeja es deslizante y la tapa es basculante. Hale la bandeja hacia el frente para acceder a



los alimentos almacenados y la tapa será abierta por el desplazamiento de la bandeja (FIGURA A).

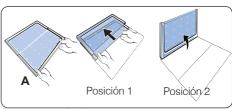
Para aumentar el espacio disponible en el interior del Congelador o Refrigerador para almacenar objetos mayores, mantenga la tapa en la posición abierta, hale la bandeja en la dirección horizontal hasta el batiente, entonces levante levemente el frente de la bandeja y continúe halando hasta removerla completamente, gire la bandeja con fondo hacia arriba (Figura C) y coloque nuevamente la bandeja apoyando en los carriles. Empuje hasta el final



### Estante Retráctil y Escamoteable

Este estante puede ser retraído y doblado hacia arriba, permitiendo el almacenamiento de objetos mayores en el compartimiento refrigerador, como jarras y pasteles.

Para destrabarlo, basta levantar y empujar en las flechas indicadas en el frente del marco. Después de deslizar hacia atrás, hasta que el estante frontal se encaje en el estante trasero (posición 1), es posible bascularlo hacia atrás (posición 2).



Para removerlo, levante el conjunto (posición 3) quedando próximo a 45 grados con relación a la horizontal y hale el estante. Los carriles también pueden ser retirados, basta halar en la dirección horizontal.



#### Cómo Retirar los Accesorios

## **ATENCIÓN**

Las piezas plásticas no pueden ser lavadas con agua caliente.

# Tapa del Compartimiento de Turbo Congelamiento:

Presione la tapa curvando la misma en el sentido externo hasta soltar de los encajes laterales de la caja interna del freezer. Para recolocarla, haga la operación inversa.



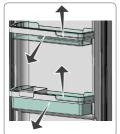
#### **Estante Multiuso Deslizante (19)**

Para retirarla, basta halarla hacia arriba, que ella saldrá.



# Estante y Estante larga del Refrigerador y Estante del Freezer:

Para retirar los estantes, basta halar el estante hacia arriba, enseguida retirar el remate. Para el estante grande, retirar el traba botellas antes.



### Cajón Extra Frío

Para retirar la gaveta extra fría, basta halar en el sentido indicado y después hacia arriba.



## Bandeja removible de legumbres y frutas

Bascular la parte frontal de la bandeja (1), por dentro apoyar con la mano y empujar hacia arriba (2) y halar hacia el frente (3), simultáneamente.



# Cajón de legumbres y frutas

Retirar la bandeja de frutas conforme procedimiento anterior. Halar la gaveta (1) hacia el frente hasta el batiente de la gaveta de legumbres. Inclinar hasta que el batiente escape de la caja (2). Halar la gaveta (3).



# Ajuste fino de temperatura

Su refrigerador fue producido dentro de estándares internacionales y posee dos bandas de temperatura con valores preestablecidos de fábrica, pudiendo ser ajustados (disminuir o aumentar) de acuerdo con su necesidad.

Caso desee alterarlos, existe la posibilidad de Ajuste Fino de Temperatura de las bandas, conforme explicado enseguida.

Para ajustar a temperatura:

Si alguna función está seleccionada, apáguela antes de iniciar el ajuste.

**PASO 1**: Toque y mantenga presionadas al mismo tiempo las teclas "**DRINK EXPRESS**" y "**ICE EXPRESS**" por 3 segundos. Así que oiga la señal sonora y la tecla "**TEMPERATURA**" comience a parpadear, el ajuste puede ser hecho.

**PASO 2:** Hay dos bandas de temperatura del freezer. Para seleccionar la banda de temperatura máxima seleccione la tecla "**DRINK EXPRESS**". Ese ajuste ya viene de fábrica y estará seleccionado en ocasión de la primera regulación.

Banda Temperatura Máxima			
Máximo	-19,5°C a -29,5°C		
Medio	-16,5°C a -25,5°C		
Mínimo	-13,0°C a -21,5°C		

PASO 3: Para seleccionar la banda de temperatura mínima toque la tecla "ICE EXPRESS", la misma se encenderá.

Banda Temperatura Mínima			
Máximo	-17,5°C a -27,5°C		
Médio	-14,5°C a -22,5°C		
Mínimo	-11,0°C a -19,5°C		

**PASO 4:** Para confirmar el ajuste toque la tecla "**TEMPERATURA**", después de oír la señal sonora y la tecla "**TEMPERATURA**" pare de parpadear, el ajuste estará terminado. Las teclas "**DRINK EXPRESS**" y "**ICE EXPRESS**" también se apagarán.

#### Ajuste de brillo del panel

Es posible ajustar el brillo de los leds del panel en tres niveles de intensidad: mínimo, medio y máximo.

**PASO 1:** Toque y mantenga presionada la tecla "**TEMPERATURA**" por 5 segundos hasta que comience a parpadear.

**PASO 2:** Seleccione el nivel de brillo tocando la tecla "**TEMPERATURA**" el brillo de los leds del panel variará en la secuencia mínimo, medio y máximo y también será indicado en la barra de temperatura del freezer cada nuevo toque en la tecla "**TEMPERATURA**".

**PASO 3:** Para confirmar la selección aguarde 5 segundos sin tocar en la tecla "**TEMPERATURA**" hasta que la misma deje de parpadear.

## **Consejos**

#### Para evitar olores:



Almacene los alimentos siempre embalados o en recipientes tapados.

Utilice embalajes y recipientes secos.

En caso de ausencia prolongada (ej., vacaciones), pretendiendo apagar el refrigerador, retire todos los alimentos y límpielo, dejando las puertas entreabiertas para evitar moho y olores desagradables (ver ítem limpieza y mantenimiento).

No conserve alimentos con fechas vencidas dentro del refrigerador.

Los alimentos cocidos (ej. arroz, frijoles, entre otros), con alto contenido de grasa (ej. productos lácteos, salami, jamón, entre otros) y ácidos (ej. vinagre, vino, cebolla, ajo, entre otros) exhalan olores que pueden contaminar otros alimentos y generar olores desagradables a lo largo del tiempo de uso de su refrigerador.

### Para conservar el refrigerador:

Evite el contacto de cualquier tipo de aceite o grasa con las partes plásticas del aparato para evitar la aparición de manchas y daños al aparato.

No lubrique la bisagra de la puerta bajo ninguna hipótesis para no causar daños en las partes plásticas.

Evite colocar botellas de vidrio, plástico o latas cerradas en el freezer, pues los líquidos aumentan de volumen cuando congelados y esos recipientes pueden explotar.

En caso de falta de energía eléctrica, procure no abrir las puertas del aparato. Esto garantizará que la temperatura interna sea mantenida por un tiempo mayor.

#### Para ahorrar energía:



Mantenga las puertas abiertas apenas el tiempo necesario.

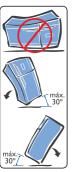
Si las puertas no están debidamente cerradas, habrá aumento del consumo de energía y podrá ocurrir la formación excesiva de hielo.

No utilice toallas o plásticos para forrar los estantes y distribuya bien los alimentos para facilitar la circulación de aire frío entre ellos.

Jamás cuelgue ropas, paños u objetos en el condensador (parte trasera del aparato), pues perjudica el funcionamiento y aumenta el consumo de energía.

No coloque alimentos calientes en el refrigerador o en el freezer.

## Para transportar el refrigerador



En caso de necesidad de transporte, no acueste el refrigerador hacia la derecha (para quien mira el refrigerador de frente). Evite transportar el refrigerador en la horizontal, pues el aceite del compresor puede perjudicar los sistemas de refrigeración. Recomendamos siempre transportar el producto en pie.

Es recomendable aguardar por lo menos 2 horas antes

de encender el refrigerador.

Para pequeños desplazamientos, inclínelo hacia atrás o hacia uno de los lados con ángulo máximo de 30°.

# Para congelar y descongelar los alimentos:



Los productos a ser congelados deben ser frescos y limpios.

Embale los alimentos en porciones adecuadas al tamaño de su familia y que puedan ser consumidos de una sola yez.

Alimentos descongelados no deben ser congelados nuevamente.

Paquetes pequeños permiten un congelamiento rápido y uniforme.

Nunca coloque los alimentos a ser congelados en contacto con los alimentos ya congelados, pues la temperatura del alimento congelado tiende a aumentar.

Para descongelar carnes, pescado y frutas, manténgalos en el compartimiento refrigerador

Pedazos pequeños de carne pueden ser cocidos aún congelados.

Vegetales pueden ser descongelados en agua hirviente.

Hornos de microondas son adecuados para descongelar todos los tipos de alimentos, dependiendo del tipo de embalaje. Siga las instrucciones del fabricante de su horno.

Evite congelar alimentos (pescado, pollos, carnes bovinas y etc.) que no estén guardados en recipientes con tapas o embalajes cuidadosamente lacrados. Así se evita la transmisión de olores fuertes para el hielo formado en el congelador.

#### Almacenamiento de Alimentos:

Para preservar las características de los alimentos o líquidos manténgalos en recipientes cerrados.

Evite colocar alimentos preparados a base de agua (sopas y caldos) en recipientes destapados, pues pueden congelarse.

No coloque alimentos calientes en el Freezer, espere enfriar naturalmente antes de congelarlos.

Para mejor conservación de los alimentos las frutas y verduras deben ser lavadas, secadas y embaladas antes de su almacenamiento.

Al guardar huevos en su compartimiento de almacenamiento (porta-huevos), certifíquese de que sean frescos y colóquelos siempre en posición vertical. Esto los mantendrá frescos durante mayor tiempo.

Para conservar vegetales de hojas, colóquelos en bolsas plásticas y almacene en la gaveta de legumbres/verduras y frutas.

Procure secar todo y cualquier alimento que sea almacenar en el refrigerador.



## ATENCIÓN

Siempre deje las salidas de aire libres para facilitar la circulación de aire frío y, así, mejorar la conservación de los alimentos.

# 10. Fallas y Soluciones

## **Asistencia al Consumidor**

Caso su refrigerador presente algún problema de funcionamiento, verifique las probables causas y soluciones.

	PROBABLES CAUSAS / CORI	RECCIONES	
	Enchufe desconectado del tomacorriente.	Conectar el enchufe en el tomacorriente.	
	Tomacorriente con mal contacto.	Corregir el defecto en el tomacorriente eléctrico.	
Si el refrigerador no funciona	Caída de energía eléctrica u oscilación de tensión.	Retirar el enchufe del tomacorriente por 10 seg y reconecte.	
(no enciende)	Falta de energía eléctrica, fusible de la residencia quemado o disyuntor desconectado.	Aguardar retorno de la energía, cambiar fusible o conectar el disyuntor.	
	Tensión en el tomacorriente muy alta o muy baja (en ese caso, el compresor dará varios arranques sucesivos sin funcionar).	Instalar el estabilizador de tensión (no inferior a 2000VA).	
	Ajuste inadecuado del control de temperatura del compartimiento refrigerador.	Ajustar correctamente, conforme el ítem "Principales orientaciones"	
Si el refrigerador no	Incidencia de luz solar directa u otras fuentes de calor prroximo al Refrigerador.	Ver "Instalación - Escoger el Local".	
hiela (refrigeración insatisfactoria)	Circulación del aire perjudicada.	Desobstruya las salidas de aire.	
ilisatistactoria)	Tiempo excesivo de puerta abierta.	Ábrala solo el tiempo necesario.	
	Paños/objetos sobre el condensador.	Retirar los objetos.	
	Condensador sucio.	Efectuar limpieza conforme instrucciones.	
	Ajuste inadecuado del control de temperatura del compartimiento refrigerador.	Seleccione correctamente la temperatura	
Alimentos congelan- do en el comparti-	Alimentos posicionados próximos a las salidas de aire.	Reposicione los alimentos.	
miento refrigerador	Alimentos muy húmedos.	Séquelos antes de almacenar.	
	Ajuste inadecuado del control de circula- ción del aire.	Posicionar el control para "freezer máximo".	
Alimentos están descongelando en	Falta prolongada de energía eléctrica.	Los alimentos almacenados en el Freezer pueden no estar en condiciones de ser consumidos. Verifique el estado de cada uno de ellos.	
el compartimiento congelador	Carga excesiva del compartimiento freezer.	Respete la capacidad de congelamiento de su refrigerador.	
	Refrigerador conectado recientemente.	Aguardar el enfriamiento del Freezer.	
Alimentos no están congelando ade-	Ajuste inadecuado de la temperatura en el compartimiento congelador.	Ajuste la temperatura en el compartimiento freezer para "freezer maximo".	
cuadamente en el compartimiento congelador	Alimentos posicionados próximos a las salidas de aire.	Reposicione los alimentos.	
Formación exce- siva de hielo en el compartimiento congelador	Puerta del congelador no cierra.	Comprobar si no hay objetos, como toallas en el topo del refrigerador o alimentos en el interio del freezer que están obstruyendo el cierre de la puerta.	

PROBABLES CAUSAS / CORRECCIONES				
	Refrigerador pegado a la pared.	Alejar de la pared, dejando 15 cm de espacio.		
Si el refrigerador presenta ruidos anormales	Refrigerador desnivelado.	Ajustar las patas niveladoras conforme instrucciones, dejando el Refrigerador perfectamente asentado en el piso.		
	Ruido por circulación de aire.	Es un ruido normal característico del flujo de aire en sistemas de refrigeración Frost Free.		
Humedad exce- siva en el cajón de legumbres y verduras	Alimentos almacenados desempaquetados.	Empaquétalos adecuadamente.		
	Puerta Abierta.	Cierre la puerta del refrigerador.		
Alarma sonando	Tensión de la red eléctrica diferente de la indicada en el refrigerador.	Véase ítem "Instalación Eléctrica".		
	Caída de energía eléctrica u oscilación de tensión.	Retire el enchufe del tomacorriente y des- pues de 10 segundos reconéctelo.		

#### Sudor en la Superficie Externa



Los refrigeradores, freezers y combinados de uso doméstico cuando instalados en locales con humedad relativa del aire superior al 75% y con temperaturas superiores a 32°C pueden presentar condensación externa (sudor).

#### Ruidos Normales de Operación



El refrigerador puede presentar un ruido/chillido durante el funcionamiento, referente a la expansión del fluido refriaerante. Este ruido/chillido es una característica, no interfiere en el funcionamiento ni disminuve la durabilidad del producto.

El compresor (motor) puede generar un ruido. Esto es una característica de los compresores modernos que funcionan a velocidades mayores que los modelos antiguos, presentando mejor desempeño y menor consumo de eneraía.



## ATENCIÓN

La contracción y dilatación de los componentes internos, debido a la variación de temperatura, puede generar pequeños estallidos en su refrigerador, lo que no representa cualquier tipo de defecto.

#### Sellado de la Puerta

Al cerrar la(s) puerta(s) del refrigerador, habrá formación de vacío interno, dificultando la apertura, lo que es normal debido al perfecto sellado. Por lo tanto, no fuerce la apertura. Aquarde algunos instantes antes de abrir nuevamente.

# 11. Especificaciones Técnicas (\*\*)

FICHA DE INFORMACIONES TÉCNICAS CONFORME IRAM 2404-3:2015			
Nombre o marca comercial del proveedor Electrolux			
Identificación	del modelo del proveedor	DW44S	
Consumo de	energía	437 kWh/año	
	del modelo por su eficiencia energética - escala que +++ (mayor eficiencia) a D (menor eficiencia)	A	
Tipo de apar	ato	Refrigerador / Congelador - 7	
	Almac. Refrigerador	288	
	Almac. Freezer	112	
Capacidad	Almacenaje Total	400	
(litros)	Bruta Refrigerador	293	
	Bruta Freezer	127	
	Bruta Total	420	
Periodo de e	levación de temperatura (horas)	13	
Capacidad c	le congelamiento a cada 24 horas (kg)	5,0	
Mención "Sin escarcha" cuando sea procedente Sin escarcha			
Clasificación por estrellas del compartimiento de alimentos congelados ★★★★			
Altura mínima con pie nivelador (mm) 1863			
Ancho (mm)		600	
*Profundidad com puerta abierta (mm)		1385	
Profundidad	con puerta cerrada (mm)	760	
Peso neto (kg)		65,5	
Frecuencia (Hz)		50	
Gas refrigerante R600a			
Ruído	48 dB (A)		
Clase climática ST (Sub tropical)			

Modelo		DW44S	DW44S	DW44S	DW44S
Mercado	***	Peru	Uruguay	Colombia	Equador
Norma		IEC 62552:2007	IEC 62552:2007	IEC 62552:2007	INEN 2206:2001
	Almac. Refrigerador	288	288	288	288
	Almac. Freezer	112	112	112	112
Capacidad	Almacenaje Total	400	400	400	400
(litros)	Bruta Refrigerador	293	293	293	293
	Bruta Freezer	127	127	127	127
	Bruta Total	420	420	420	420
Tiempo máximo de conservación sin energía (horas)		9,0	12,0	8,0	8,0
Capacidad de congelamiento a cada 24 horas (kg)		5,0	5,0	5,0	5,0
Deshielo		Automático	Automático	Automático	Automático
Altura mínima con pie nivelador (mm)		1863	1863	1863	1863
Ancho (mm)		600	600	600	600
*Profundidad com puerta abierta (mm)		1385	1385	1385	1385
Profundidad con puerta cerrada (mm)		760	760	760	760
Peso neto (kg)		65,5	65,5	65,5	65,5
Consumo de energía		462 kWh/año	35,9 kWh/ mês	38,2 kWh/ mês	646 kWh/año
Frecuencia (Hz)		60	50	60	60
Gas refrigerante		R600a	R600a	R600a	R600a
Clase climat	ica	T (Tropical)	ST (Sub tropical)	ST (Sub Tropical)	T (Tropical)

(\*) incluye distancia mínima hasta la pared.

(\*\*) Todas las informaciones de la tabla son válidas para 115 V, 127 V y 220 V.

**Atención:** Este refrigerador no es bivolt, compruebe la tensión (V) correcta de la red eléctrica antes de encender el refrigerador.

Caso sea necesario, utilice un un estabilizador de tension con potencia no inferior a 2000 VA.

Es posible colocar hasta 20 kg sobre el refrigerador.

El rango de temperatura ambiente para la Clase Climatica ST son de 18°C a 38°C y para la Clase Climatica T son de 18°C a 43°C

#### **IMPORTANTE**

Este aparato se destina a uso doméstico y aplicaciones similares, tales como:

Cocinas de uso domestico, oficinas, y otros ambientes de trabajo;

Casas de hacienda y por clientes en hoteles, moteles y otros ambientes tipo residenciales;

Ambientes de media-pensión;

Buffet y aplicaciones similares no destinadas al por menor.

